

# LA ÚLTIMA HORA

Un mes. ... 2 Ptas.  
Extranjero, semestre. 20  
Número suelto 10 cts.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO

REDACCION Y TALLERES: Olmos,  
ADMINISTRACION: P. Cort, 29  
Teléfono núm. 1243

Palma de Mallorca, Jueves 6 Octubre de 1932

DIRECTOR Y FUNDADOR: D. JOSE TOUS FERRER

Año XXXIX.—Núm. 12.111

DEL MOMENTO

## A FAVOR DE LOS DAMNIFICADOS

El fuerte temporal que ayer azotó la isla, ha causado en algunas regiones de Mallorca daños de consideración, particularmente en Manacor, donde causó una víctima y ha ocasionado daños de tanta consideración que se elevan a varios millones de pesetas, habiendo quedado numerosas familias en la miseria y sin albergue, aflicta situación que reclama del Gobierno y de las personas generosas, un concurso inmediato que la remedie.

Las noticias que recibimos de Manacor dando cuenta de las inundaciones que causó el temporal que se desencadenó sobre la isla, confirman la gravedad de lo ocurrido.

No solamente causaron la muerte a una persona y dejaron ruinas en las viviendas, destruyendo cerros y matando el ganado, sino que en una considerable extensión destruyeron arrasados los campos, destruyendo por completo cuanto encontraron, dejando en la miseria a numerosas familias, cuya situación es realmente agobiosa.

Tales noticias han causado penosa impresión en toda la isla, y en estas tristes circunstancias Mallorca se solidarizará sin duda con Manacor, no tan solo para condolerse de la desgracia sufrida por aquella ciudad, sino para aliviar en lo posible la miseria que hoy sufren numerosas familias.

El Alcalde de Manacor señor Ferrer, al frente de una Comisión de fuerzas vivas de aquella ciudad, ha venido hoy a Palma para interesar de las autoridades que requiera del Gobierno que preste con urgencia socorros a los damnificados.

El Presidente de la Diputación Provincial y Diputado a Cortes señor Juliá se ha dirigido ya al Jefe del Gobierno en súplica de que otorgue aquel auxilio.

No dudamos de que todos nuestros representantes en Cortes, si no han hecho ya, se apresurarán a intervenir a esta gestión, influyendo cuando puedan para que aquel auxilio sea otorgado cuanto antes y en la mayor cuantía posible.

En todos los casos semejantes al que hoy aflige a Manacor, el poder público ha concurrido con su generosidad a mitigar la miseria de los damnificados.

No habrá de faltar sin duda en este caso aquel apoyo; pero aun en esta confianza nuestros representantes en Cortes deben procurar con la mayor diligencia que este socorro sea concedido con urgencia, ya que los casos como éste cuanto más urgente sea el socorro más eficaz será.

Al celo de nuestros Diputados a Cortes, a la nobleza de sus sentimientos y a su afecto por la región de Mallorca la gestión que se emprende en que han quedado numerosas familias manacorrenses reclama del poder público.

¿Qué el perro da vueltas antes de acostarse el gato es rayado y el leopardo manchado

Algunas veces y os habréis reído más de una vez al ver a vuestro perro acostarse. Nunca lo ha hecho a la primera vez. Antes de buscar su lecho, da vueltas y vueltas a su alrededor y en una de ellas se habrá tendido.

El propósito de este hecho, viejas leyendas refieren que esto del can, es la perpetuidad de un hábito ancestral. En los tiempos de la prehistoria,

Y mientras esta gestión se lleva a cabo en la esperanza de que será atendida la justa petición, la capital y todos los pueblos de Mallorca han de significar en trance tan doloroso, su afecto a Manacor y por humana solidaridad, que dignificará a cuantos a ella respondan, han de ofrecer y otorgar su apoyo económico a Manacor.

Las corporaciones municipales de todos los pueblos de Mallorca, han de encabezar suscripciones a las que no dudamos contribuirán los vecindarios respectivos a fin de allegar con urgencia socorros que mitiguen cuanto antes el desamparo absoluto de los damnificados.

Será esta una obra de franca solidaridad, de sincero afecto a un pueblo de Mallorca, de fraternidad entre los isleños que enaltecerá a los mallorquines.

No dudamos que nuestra indicación encontrará el eco que su finalidad requiere.

Harto noble y generoso es el sentimiento de los mallorquines y entrañable es el afecto que une a todos los mallorquines. Y en este momento en que una región de Mallorca sufre una adversidad tan ruda, no faltará; no puede faltar, no debe faltar, el testimonio de este afecto, de esta solidaridad, que ha de traducirse en un socorro inmediato, contribuyendo así en la medida de la fuerza de cada pueblo a la generosidad que por otra parte reclamamos del Estado.

En casos como el presente en el que la adversidad ha sumido en la miseria a muchas familias, llevándose el fruto de su trabajo, o los medios de vida, nadie puede excusar su aportación para remediar el agobio en que se encuentran aquellas familias.

Los Diputados han de reclamar apoyo urgente al Gobierno.

Los Ayuntamientos han de abrir suscripciones.

Y los vecindarios han de responder al llamamiento que sus Ayuntamientos les dirijan.

Este es, a nuestro entender, el deber de Mallorca en estos momentos, frente a la desgracia que sufre el pueblo de Manacor.

Y Mallorca, estamos seguros, no dejará de responder a este deber, ya que ello responde a sus más arraigados sentimientos.

Los perros vivían en los campos de altas hierbas. Para hacerse el lecho, forzadamente tenían que dar varias vueltas para batir las hierbas y reparar entonces sobre ellas.

También se habla de por qué el tigre tiene su piel rayada y en cambio el leopardo en forma de manchas.

Otras leyendas hablan del mimetismo, acerca de esto y descubren que las rayas del tigre armonizan con las altas hierbas de la jungla, razonando así su piel, a rayas.

En cambio, las manchas del leopardo se confunden con las sombras y las luces de los lugares cubiertos en donde él, suele vivir.



EL SR. LERROUX EN BARCELONA. — Antes del banquete con que fué obsequiado a su llegada de Barcelona el señor don Alejandro Lerroux, rodeado de correligionarios

## NUESTROS COLABORADORES

### España país palúdico a pesar nuestro

Casi todos sabemos que en las Antillas, en Marruecos, en la Guinea, y en general en los países húmedos y calurosos, y en proporción creciente según descienden en latitud geográfica, el paludismo junto con enfermedades endémicas causa grandes estragos en las poblaciones.

El calificativo de "endémico", es el común denominador de las dolencias que por ser producidas por el ambiente o el medio que nos rodea, en el radican el factor o factores que causan la enfermedad de que se trata.

Se sabe positivamente que un mosquito denominado "anofeles", que deposita "precisamente", sus larvas sobre la superficie de las aguas muertas o encharcadas es quien se encarga de transmitir y propagar la dolencia de unas a otras personas.

Lo mismo que el "anofeles", varias especies de mosquitos depositan también sus larvas en los charcos, estanques y depósitos, no siendo indispensable que el agua se halle corrompida ni en estado de mayor o menor pureza para que resulte incubadora apropiada para el mosquito.

En aguas limpias y cristalinas, en algibes cerrados aunque no herméticamente, y en donde pueda el mosquito hallar embalse y frescura, acudirá presuroso a depositar las larvas o huevecillos. Y he aquí como basta un pozo, una alberca o una charca, para llenar todo un barrio de diversas especies de mosquitos.

Finlay, el glorioso médico cubano que descubrió el "anofeles", como agente transmisor de la fiebre amarilla y otras endemias, preconizó la destrucción de las larvas en los lugares en que tiene lugar su incubación.

Y esta destrucción se logra de la manera más económica y sencilla, por varios procedimientos.

Verter petróleo crudo por los traganetes de las alcantarillas y en todas aquellas charcas accidentales, cuyo desagüe o desaparición fuese costosa o difícil de acometer y cerrar herméticamente todo depósito de agua, ponerle cubiertas bien ajustadas de tela metálica.

Siendo, pues, tan sencillas las preocupaciones que bastan para acabar con los agentes transmisores de varias enfermedades endémicas, huelga decir que al poco tiempo de haberse emancipado Cuba de nuestra vergonzosa administración, ya no se producía un solo caso de fiebre amarilla.

En España no existe la fiebre amarilla, pero el paludismo sabemos que hace terribles estragos en numerosas comarcas dándose el caso de las Hurdes de ser enfermos palúdicos la casi totalidad de los habitantes.

Incuria y abandono mas que inhumanos, criminales, en un país que se tenga por civilizado.

En Madrid ignoramos la estadística de palúdicos. Pero en cambio si sabemos por una desagradable experiencia que los mosquitos que podrían transmitir la enfermedad de un solo enfermo a mil sanos, abundan en ciertos barrios del extrarradio en una proporción aterradora.

El vulgo por lo general ignora que es el agua estancada donde nacen los mosquitos. Los atribuye a los árboles, a las plantas o cree que el "mosquito", es habitante natural del campo y que por tanto su molesta compañía es punto menos que inevitable.

Nunca se nos olvidará a nuestro regreso de varios países tropicales la horrible noche que nos hicieron pasar los mosquitos en uno de los me-

jores hoteles de Cádiz. Y cuando protestáramos ante el "maitre", de la carencia de mosquiteros, se limitó a sonreír con la mas displicente de las sonrisas diciéndonos: "Es el "levantante", que sopla, quien los trae". Pero no era el "levantante", precisamente sino las muchas marismas de los que Cádiz extrae la sal, el manantial de mosquitos que el "levantante", se encargaba de llevar a la ciudad.

En España la sanidad es un desastre. En las mismísimas puertas de Madrid abundan las aguas encharcadas y como abundan aun todavía los pozos negros. Los pozos naturales o de agua limpia abiertos o mal cerrados crían también el molesto mosquito transmisor de tantas enfermedades que no es combatido por ningún medio, y cada año que pasa se hace mas penosa la estancia en las afueras de Madrid.

Un Ministerio mas importante que el de Comunicaciones que la República creó y anuló casi seguidamente sería el de Sanidad y Beneficencia, dos verdaderas necesidades de las Sociedades cultas que aun no se sienten, con el rigor que debiera, entre nosotros.

Y este verano, sin ir mas lejos, nos hemos acordado con verdadera añoranza de aquel humilde funcionario de la República cubana que armado de regadera derramaba a diario con una cívica unión en un anónimo y noble sacerdocio, un chorro de petróleo crudo en las alcantarillas capitales y en todas las charcas de la ciudad o del extrarradio susceptibles de ser utilizadas por esos diminutos y antipáticos enemigos del género humano, en tanto los inspectores multaban con energía a todos los tenderos de depósitos que no cerrasen herméticamente.

En cuanto a los pozos, cuya agua limpia o potable no puede desnaturalizarse con petróleo, se limpian perfectamente de larvas de mosquito cuya presencia completamente inofensiva, no debe dar lugar a ningún género de escrúpulo.

A. I. ARCO.  
(Reproducción prohibida.)

### El túnel más grande del mundo será el que atraviese los Andes

Hasta el actual momento, el túnel más grande del mundo, es decir, el de mayor longitud, era el del Simplón, en Suiza. Mide cerca de los 20 kilómetros, 19.900 metros.

Pero si se realiza esta empresa de unir Chile con la Argentina, perforando la cordillera de Los Angeles, este túnel, tendrá una longitud de 45 kilómetros y costará su obra 2.000 millones de pesetas.

El túnel proyectado a través del canal de a Mancha, tiene alrededor de cuarenta kilómetros, pero el americano, batirá el record mundial, en longitud.

Los túneles más largos que actualmente existen, son: En Italia, el Apennino, con 18.510 metros; en Suiza, el Saint Gotthard con 14.920; en Alemania, el Loertheberg, con 14.546; en Francia, el Mont Cenitz, con 12.333 el Arkberg en Yugoslavia con 10.250.

## CRONICA DE LONDRES

### Los tesoros de la India

(Para LA ULTIMA HORA)

En los tiempos de crisis siempre resulta agradable hablar del oro. Ya que no lo tenemos, por desgracia los mortales, tal vez nos servirá de consuelo saber donde se halla. Sencillamente, en la India. Este país ha sido, desde los tiempos más remotos, un depósito de oro y de piedras preciosas. Ya es sabido que sus varios centenares de rajás, sus nababs y los sencillamente ricos y hasta el mismo pueblo, han sido aficionados a atesorar. Todos los rajás, sin excepción, poseen un tesoro particular, del que nada utilizan, procurando en cambio aumentarlo constantemente. Claro está que los más instruidos de esos soberanos, convencidos de las ventajas de la civilización, han cambiado buena parte de sus riquezas en valores del Estado inglés, pero la mayoría de los pequeños despotas siguen conservando sus tesoros, recelosos de cuanto pueda ponerlos en peligro. Y los ricos del país que sienten la misma pasión, cuidan de sus riquezas más modestas, pero cuya suma representa una cantidad fabulosa.

Así este sistema de atesorar constantemente, absorbía una buena parte de la producción del oro del mundo, hasta el punto de que varios economistas denunciaron el hecho de que la India acabase por ser un peligro para la buena marcha económica de la civilización. Y para que se tenga alguna idea de lo que esta suma de oro representa, diremos que los cálculos más modestos, sin duda exagerados en su modicidad, creen que han desaparecido así en la India en un solo siglo, unos 800.000.000 de libras esterlinas (a la par 20.000 millones de pesetas y casi el doble al cambio actual).

Si este dinero estuviese en los bancos, entonces no dejaría de circular y contribuiría al bienestar general, pero, como ya hemos dicho, está encerrado en lugares ocultos y sin que pueda aprovechar a nadie.

No hablamos de las piedras preciosas. Seguramente no existe en el mundo entero una colección tan formidable como la que podría exhibir la India. Además de las cantidades de joyas y de gemas de todas clases que

obran en poder de los rajás y de los nababs, es de tener en cuenta lo que se guarda en los templos, y también las piedras de tamaño fabuloso y de oriente magnífico que adornan las imágenes. Si se pudiese realizar ese tesoro, no hay duda de que alcanzaría una suma suficiente para suprimir de una vez la miseria en el mundo.

Pero últimamente las cosas, por lo que se refiere al oro, han sufrido algún cambio. Recientemente la Banca de Inglaterra hizo las gestiones necesarias para comprar oro y solamente de la India ha obtenido cerca de 17.000.000 de libras esterlinas, a cuenta de los 30.000.000 que perdió antes de la suspensión del patrón oro.

Y a causa de esta operación comercial la exportación de oro de la India ha sido, durante algunas semanas, dos o tres veces superior al rendimiento de las minas del Africa del Sur en el mismo espacio de tiempo. Además la misma India, gracias a esas ventas, ha visto mejorar su propia situación financiera, ya que últimamente su gobierno se veía en la precisión de renovar o de reembolsar un empréstito a corto plazo, de 15.000.000 de libras esterlinas. La renovación de este crédito habría sido muy difícil, pero gracias al aflujo de oro de la India, el virrey pudo realizar el reembolso y pagar los intereses que ascendían a 750.000 libras esterlinas, y ello sin la menor dificultad.

Este cambio en las costumbres de un país, tal exceso de circulación después de semejante atesoramiento, es una cosa absolutamente nueva en el mercado de los metales preciosos.

Esto viene a demostrar, también, que si en un momento dado pudiésemos conocer la suma enorme, casi astronómica, de los tesoros que existen en la circulación unas riquezas que no utiliza para nada y que, sin embargo en el caso de que tuviesen libertad de circular, servirían para curar todos nuestros males económicos.

H. ROBERT SHANEY  
Londres, Octubre de 1932.  
(Reproducción prohibida.)

## NUESTROS COLABORADORES

### CALAS ISLEÑAS

Actualmente con rara coincidencia numerosa prensa española se ocupa de las bellezas de Mallorca; constituye tal campaña un sentimiento de noble patriotismo que todos los isleños debemos agradecer reflejando a la vez una clara visión de la realidad y conveniencia, ya que es lógico que seamos los españoles los que en brillantes páginas describamos nuestra belleza territorial antes que nos las descubran los extranjeros, como ha ocurrido ya en algunos de nuestros lindos rincones.

Todos hablan y muchos reproducen vistas panorámicas de nuestras atraentes lugares, siendo temas preferentes nuestras cuevas dantescas de impresiones abismales. Miramar con sus paisajes de maravilla, Sóller con sus flores, frutas y azahares, Valldemosa con su belleza peregrina, santificada por el místico recuerdo de Raimundo Lulio y la Santa mallorquina;

"Na Foradada" evocadora de la vida augusta de Luis Salvador; Pollensa inspiración, devoción y pesadilla de poetas y pintores; Formentor nido agreste, refugio y encanto de turistas y bohemios, emparedado entre su cumbre de pinos y a sus pies el mar inmenso, espejo reflejante de los cielos y la tierra con los grises de las nubes, los rojos de la peña y el verde de los pinos, Bellver con su arquitectura de encanto brujo, vencedor de las centurias, evocador de los reyes de Mallorca, prisión de Jovellanos, epíteto de Lacy, páginas históricas que siempre vibrarán con noble emoción y piadosa plegaria en lo profundo del alma isleña. Randa con cantiles y covachas y las soledades de aquel iluminado que siempre alumbrará a la humanidad con los focos de su ciencia y los destellos de su espíritu y al que siempre admirarán los humanos por sus arranques fogosos.



MADRID.—Llegada del nuevo Embajador que envía Italia a la República española, D. Rafael Guasgaita. Lo acompañan el primer introductor de embajadores, señor Lagos y el alto personal de la Embajada Italiana.

sos por su dama o por su fé y tautos...

Todos los escritores, al sentirse...

Viajar alrededor de la isla, recorrer...

NUESTROS COLABORADORES

Lo que esperamos de las colonias escolares

Tarde placentera. El sol declina...

Niños de ciudad, desnutridos, débiles...

Asistimos a una de estas reuniones...

Para los niños esta corta estancia...

Su trabajo escolar, narraciones de...

ricas suaves de las aguas bajo la...

Estas calas de maravilla en su...

Capitán Belver.

Cuántos problemas bajo la sombra...

De nuevo a la ciudad los momentos...

La escuela por sí evoluciona. Estos...

Los niños forjados en estas colonias...

Laboremus in pro de la Infancia...

El niño como hombre de mañana...

debe vivirla y sentirla. Educamos...

El niño así educado será la emancipación...

Estos son los frutos de estas semillas...

Mucho falta para la completación...

Laboremus para el niño. Formemos...

P. JAUME

RECASENS y Compañía

VALORES - CUPONES - CAMBIO

PALACIO, 8, PALMA DE MALLORCA

Zona del Protectorado de España en Marruecos

(EMPRESTITO DEL MAJZEN)

El Gobierno español, haciendo uso...

GARANTIAS: Las consignadas en la...

INTERES: 6 por 100 anual, libre de...

AMORTIZACION: A la par, en 80 años...

TIPO DE EMISION: 98 por 100 o sean...

Estas obligaciones serán pignoras...

A partir de hoy, 5 DE OCTUBRE

ADMITIMOS SUSCRIPCIONES QUE SE...

FOLLETTIN NUMERO 82

Por el honor del nombre

Por EMILIO GABOREAU

meuse que, volviéndose hacia ellos...

Los abogados tardaron un rato en...

—Está bien, defenderemos al prisionero...

—El Consejo no puede acceder a su...

El abogado vacilaba, buscaba un...

—Y si nos negamos? — preguntó.

—Entonces — contestó el duque...

—Oh!... suprime sus homilias... y...

—Entonces le defenderé — dijo el...

ciencia...

—Demasiado largo ha sido eso...

—Ahora pueden hablar los defensores...

Entonces empezó una escena vergonzosa...

—Parece mentira — decía — que se...

Los abogados, aunque comprendían...

—Acusado Escorval, levántese.

El joven declaró que tenía varias...

—Oh!... suprime sus homilias... y...

los soldados que los habían reducido...

Al señor Escorval, cuya causa había...

—Sucedía lo que quiera, vigilar a...

La recomendación era oportuna. El...

—¿Qué ha hecho de esa sangre...

—Luis Guillermo, barón de Escorval...

—Dispense, caballero!... Me enorgullec...

—Perfectamente! — dijo — los señores...

—Esos aldeanos no son unos canallas...

—Usted sabe perfectamente, caballero...

—Mentis!

El barón pelidicó ante aquel ultraje...

NUESTROS COLABORADORES

NOTAS SUELTAS

La crisis fuera de España

El Comité de Rentistas británicos...

Resulta que de una suma aproximada...

En los empresarios de los países de...

en su casi totalidad se hallan congelados...

Como complemento de esta información...

EL PELIGRO RUSO. — EL ALUMINIO...

Aun no se habían extinguido los ecos...

De donde resulta que el Canadá...

EL GRUPO INSULL. — UN PASIVO...

La más formidable agrupación de...

meses las dificultades financieras. De...

EL ALGODON AMERICANO SE COTIZA...

El precio medio del algodón en Nueva...

Para el primer semestre de 1932 el...

Dada la importancia del algodón en...

CANADIEM PACIFIC

Los ingresos de este ferrocarril, uno...

EL DIVIDENDO DE LA U. S. STEEL

No se sabe aún si esta Sociedad pagará...

Las presiones que por este motivo...

SI QUIERES, LOS PRESTAMOS...

Un grupo de Bancos suizos ha concedido...

Esta tremenda crisis descubre cada...

Obtención de préstamos del extranjero...

(Reproducción prohibida).

Compañía Trasmediterránea

DELEGACION DE PALMA

Por el presente anuncio se avisa a...

Lo que se pone en conocimiento de...

Palma 20 Septiembre de 1932.

da, su libertad y su cabeza quizá.

—Nuestra profesión tiene sus exigencias...

Y los tres fueron valerosamente a...

—Acusado — prosiguió el duque — ¿cuál...

—Luis Guillermo, barón de Escorval...

—Dispense, caballero!... Me enorgullec...

—Perfectamente! — dijo — los señores...

—Esos aldeanos no son unos canallas...

—Usted sabe perfectamente, caballero...

—Mentis!

El barón pelidicó ante aquel ultraje...

# PAGINA FEMENINA



abrigo para las mañanas en gruesa lana fantasía. del de Astracán en el cuello y mangas

## CRONICA DE LA MODA

Ignoramos si esta tendencia se debe a las exigencias de la Moda, a uno de sus caprichos, a las conveniencias o a la persuasión de que solamente de esta manera se logrará hacer en favor de las elegantes, pero lo cierto es que, sea la causa la que fuere, no podía ser más oportuna en tiempos de crisis como los actuales la moda de crear trajes de transformación, que mediante un gasto relativamente reducido permiten aparentar la posesión de un guardarropa numeroso y a la vez elegante y cómodo.

Tal vez también eso se deba a cierta indecisión por parte de los creadores de Moda, pero de todas maneras hay que agradecerles, y a fin de que nuestras lectoras se formen una idea de ello, les daremos algunos detalles acerca del particular.

Por ejemplo, suponemos que se trata de un traje de grueso crespón negro al que una *decoupe* acorta ingeniosamente el talle ya elevado y que se cierra por el lado mediante un broche de metal. Eso solo constituye un traje.

Más o fin de darle otro aspecto distinto se puede cubrir el cuerpo y los hombros con una pequeña *palatine* de crespón blanco, de satén, cerrado con botones perlitos. En el caso de que la *palatine* ensanche demasiado los hombros, puede substituirse con un chaleco de seda roja, por ejemplo, drapado en torno del cuello, abrochado por delante y sujeto por la parte posterior del talle. Esta combinación de rojo y negro resulta muchas veces agradable, pero, naturalmente, depende del tipo que tenga cada una y del gusto individual.

Aun queda otra combinación para el mismo traje, a fin de darle un aspecto distinto y es la de confeccionar una berta *feuillete* de crespón verde jade y que para diferenciarla se pinte en la espalda.

Vamos a dar otro ejemplo. En este caso suponemos un traje de *laine marine*. El modelo original o número uno irá adornado por medio de una *haut de corsage* y unas mangas de satén blanco.

A fin de darle un aspecto completamente distinto se añade un bofeto del mismo tejido, ensanchado por dos volantes de hombro y anudado en la en-

colero por una cinta de satén que forma corbata. Este modelo es muy sencillo. Pero la transformación siguiente ya no lo es tanto, puesto que comprende un adorno importante de piel de *renard* plateado que forma *barque* cuello y brazales, lo cual es bastante caro.

La tercera combinación consiste sencillamente en una capota de piel de veso.

Pero, naturalmente, un traje puede variarse de otras muchas maneras y ahí es donde entra la ingeniosidad y la originalidad de las elegantes. Estamos persuadidos de que nuestras lectoras hallarán mil modos de dar distinto aspecto a un traje ya llevado con exceso. Lo esencial es tener buen gusto y afición a lo sencillo, que las más de las veces resulta lo más elegante. No dejarse seducir por un adorno demasiado profuso y limitarse a alguna nota discreta, de corte serio y de color no demasiado contrastante.

De todas maneras nosotras aconsejaríamos a las lectoras que no quieran tener más que un traje, que lo compren o lo encarguen a una buena casa. Dura más y mejor y no cansa. Ciertos es que cuesta algo más caro, pero lo bueno no ha sido nunca barato.

A. D'ENERY

París, septiembre de 1932.

(Reproducción prohibida.)

### CASI AL OIDO...

## Secretos de tocador

### LA DOBLE BARBILLA

Se lucha con éxito contra la doble barbilla, dándole masaje y aplicando seguidamente el siguiente compuesto: Agua hervida, 500 gramos. Albúmina, 4 id. Acetato de plomo, 50 id. Conviene no acostarse sin llevar «mentonnière» de goma.

### LOS BAÑOS FACIALES

Cuando el cutis no tiene puntos negros ni es seborreico, pueden tomarse los baños faciales cada veinte o veinticinco días, bastando para conservar la frecuencia del rostro.

### PARA FORTALECER LAS UNAS

Las uñas frágiles, tan delicadas si no se llevan excesivamente cortas, se fortalecen aplicándose con un algodón que se mantendrá sobre ellas durante un rato, la pasta resultante de fundir el bálsamo de una yema de huevo duro, dos gramos de cera virgen, y un gramo de aceite de almendras dulces.

### PARA LOS GRANITOS ROJOS...

...que cubren la piel de brazos y piernas, se aconsejan fricciones con



Lindisima camisa en muselina de seda rosa aplicaciones de encaje

Lindisima camisa en muselina de seda rosa aplicaciones de encaje

agua caliente y alcohol alcanforado, espolvoreando luego con almidón pulverizado.

### EL ADELGAZAMIENTO DE BRAZOS Y PIERNAS

El masaje con rodillo, da buenos resultados, usándose al mismo tiempo esta crema reductora: Lanolina, 20 gramos. Vaselina, 20 id. Yoduro de potasio, 2 id. Yoduro puro, medio gramo.

### CONTRA LA CASPA

Para librar la cabeza de caspa, dá excelente resultado friccionarse con: glicerina, 15 gramos; bórax, 1 gramo; agua de rosas, 50 gramos; agua de colonia, 10 gramos; tintura de quillay, 35 gramos.

### FIJADOR PARA EL PELO

Un buen fijador para el cabello de los caballeros, se obtiene mediante la siguiente fórmula:

Goma tragacanto pulverizada, 5 gramos. Acido bórico cristalizado, 2 d. Agua de rosa destilada, 100 id. Esencia de geráneo rosado, 0'50 id. Alcohol, 0'50 id.

Lo primero que debe hacerse, es disolver la goma en alcohol, luego el ácido bórico en agua caliente, a la que se añadiran los demás ingredientes y, por último, la goma.

### PARA REDUCIR EL SENO

Lo más conveniente es el ejercicio, que al quemar el tejido adiposo, desarrollará los músculos y hará que el seno aumente en tersura y disminuya en volumen.

La segunda parte del tratamiento, consistirá en la aplicación, al irse a la cama, de compresas de Yoduro de potasio, 4 gramos. Vinagre aromático, 8 id. Tintura de benjol, 30 gotas. Esencia de menta, 60 gramos. Completad el tratamiento con duchas locales de agua fría, por las mañanas.

## BALEAR HOY



## RECETAS DE COCINA

### ARROZ A LA VALENCIA

Puede hacerse este exquisito arroz, con pollo o con conejo y camarones. Se empieza por poner en la sartén abundante aceite, para freír en él dos ajos y, después, el pollo o el conejo, convenientemente partidos. Cuando estén todos los pedazos dorados, agréguese ajo picado y eche luego el arroz, friéndolo durante un par de minutos.

Después puede añadirse caldo, si se tiene, y sino agua hirviendo, en doble cantidad que la que haya de arroz. Incorporése seguidamente los camarones o almejas, sal, pimienta, una hoja de laurel y un poco de azafrán. Coced a fuego lento, procurando que salgan los granos bien sueltos, es decir, que no resulte caudoso. Pero si el arroz se secaa demasiado, agregadle, mientras cuece, un poquito de caldo o agua hirviendo.

### BACALAO FRITO

Después de tenerlo en agua convenientemente, para desalarlo, cortar las tiras o lonjas, sin quitarles la piel y ponellas en adobo en una cacerola, con pimienta, un poquitín de nuez moscada, cebollas partidas en rebanadas, aceite, vinagre y una hoja de laurel, revolviéndolo todo de vez en cuando. Poco antes de llevarlo a la mesa, sacar las tajadas, escurriellas, rebozarlas con harina, huevo y pan rallado y freírlas en aceite de buena calidad. Escurriellas otras vez y servidas con guarniciones de perejil frito.

### TERNERA A LA JARDINERA

En una sacerola tapada, poned al fuego la ternera, con cebollas cortadas, puerros, clavo, tomillo, pimienta y una cucharadita de manteca, man-

teniéndolo así durante media hora, pasada la cual se añadirá una copa de vino generoso y un poco de caldo o, en su defecto, de agua hirviendo, como hicimos con el arroz.

Aparte, coced las legumbres que se prefieran, grasándolas con manteca de vaca e incorporándolas luego a la salsa de la ternera, sirviéndose todo junto.

### FLAN DE NARANJAS

Después de batir bien seis huevos enteros, exprimir sobre ellos el jugo de cuatro naranjas. Echad bastante azúcar y batirlo todo, depositándolo luego en un molde con azúcar tostada. Poned el molde, al bañomaria y retiradlo cuando el flan esté bien cuajado. No sacarlo del molde, hasta que esté bien frío

MARTA PEGGY

### CRONICA FEMENINA

## Los niños en el Japon y en Norteamérica

Ignoramos si nuestros lectores han tenido ocasión de informarse acerca de las malas, pésimas cosechas que han habido este año en el Japon. Tan malas han sido, que desde 1689 no las habían tenido peores en ese país oriental. Las tierras laborables han producido algo así como la cuarta parte de lo acostumbrado y si se considera que en épocas normales el Japon compra al exterior parte del arroz que necesita para alimentarse, se comprenderá la ruina que significa la escasez de este cereal, pues sabido es que el arroz constituye el principal alimento en el progresista imperio del sol naciente. Y esta trágica situación se ve además agravada por la baja de la seda, industria por la baja de la seda.

Los hospitales están atiborrados de enfermos cuya única dolencia es el hambre. Y las cárceles rebosan de delinquentes ocasionales, pues antes que morir de inanición los individuos recurren al robo o a otras tropelías semejantes. Las compañías de seguros se niegan a pagar las primas, pues los labriegos que queman sus propiedades a fin de cobrar algún dinero para hacer frente a sus necesidades. En el peor de los casos eran llevados a la cárcel; pero tanto se han repetido estos delitos, que las autoridades han desistido de castigarlos con la prisión.

Ante el fantasma desolador del hambre, las familias se disgregan. Los padres abandonan sus casas y los hijos desertan y salen a la ventura. Un inspector escolar del distrito de Iwate, refiere que en ocasión de visitar una escuela, fué interpellado en los siguientes términos por uno de los alumnos:

—Dígame, señor, ¿es cierto que en las otras provincias sufren tanto como aquí? ¿Hay en el país una región donde sea posible comer? Porque nosotros nos alimentamos exclusivamente de hierbas.

Y ese inspector agrega: En ciertas escuelas de pueblos se distribuyen tazas de arroz a los niños. Y hay que verles abalanzarse hambrientos sobre esta pobre comida!

En el norte del país, que es donde las cosechas han sido peores, la gente, para aplacar el hambre, echa mano de los más extremos recursos. En Niigatta, por ejemplo, los campesinos, después de haber enajenado sus bienes y encontrándose ahora faltos de todo medio, se han visto obligados a vender nada menos que sus hijas. Y esto en centenares de casos. Por una niña de once años sacan generalmente 100 yens. El precio de una jovenita de 15 años es de 400 yens.

En los distritos de Akita y de Yamagata, que son los que tienen la triste fama de contribuir en el Japon con el mayor contingente de mujeres públicas, el número de jóvenes que han abandonado esas provincias par dedicarse a tan lamentable oficio es de 500. Para apreciar la importancia de esta cifra, basta con saber que en el año 1930 el número de mujeres reclutadas con esos fines en todo el Japon fué de 700. En el villorrio de Nishi-Ouni, que contaba con 4.700 habitantes, entre los cuales había 2.300 mujeres, las jóvenes de 15 a 23 años han desaparecido totalmente.

Abandonemos el Japon y sin saltar a la China—inmenso país desorganizado por las guerras y donde el hambre hace infinitas víctimas—vayamos a través del Pacifico hasta los Estados Unidos, país donde la superproducción, que origina el paro, produce un fenómeno análogo en lo que concierne a la disgregación de las familias y corrupción de las costumbres. La falta de trabajo obliga a los padres a abrir las puertas del hogar a sus hijos—y

faltos de pan que darles—abandonarles a su propia suerte. Las autoridades están muy preocupadas por resolver este problema, que se conoce con el nombre de «nomadismo en masas» de jóvenes americanas, que recorren el país en busca de ocupación. Según los cálculos oficiales, el número de muchachas que andan por esas carreteras asciende a la cifra de 200.000.

Estos jóvenes, muchos de los cuales no han alcanzado aún la edad de catorce años, llevan naturalmente la vida más miserable que es de imaginar y frecuentando las peores compañías. Al llegar a una población, en busca de un techo y de alimentos, convencidos de que no pueden permanecer allí más de 24 horas, reanudan su peregrinaje, su vida errabunda, que termina por convertirse en su única ocupación permanente. Viajan a pie, en los trenes de mercancías y en los camiones automóviles.

Este género de existencia les expone, naturalmente, a mil peligros, el menor de los cuales es el de ser detenidos, pues la policía ha desistido de encerrarlos, por carecer de sitio para tantos. Según un informe oficial treinta y cinco de estos muchachos fueron hallados medio muertos de frío, en una ciudad del Oeste, dentro de un tren de mercancías. Todos ellos tuvieron que ser hospitalizados, por hallarse atacados de pneumonia. Y según otros informes, durante los últimos seis meses, más de 50 fueron encontrados muertos en vagones abandonados y hay varios centenares que resultaron heridos de más o menos gravedad, al pretender subir o bajar de los trenes en marcha.

MISS ANY

París, octubre de 1932.

(Reproducción prohibida.)

### TOME NOTA...

## CONSEJOS PARA EL HOGAR

### UN ALIMENTO ADMIRABLE PARA LOS CANARIOS

Un alimento completo, con el empleo del cual obtendrán ejemplares magníficos los canariicultores, es el siguiente:

- Galleta, 240 gramos. Yema de huevo desecada, 60 id. Azúcar en polvo, 60 id. Semillas de adormideras, machacadas, 30 id. Hueso de jibia en polvo, 30 id.

### TRANSFORMACION DEL VINO

¿Quereis transformar una botella de vino blanco dulce en un delicioso moscatel? Pues introducid en ella una bolsita en la que habreis puesto flores secas de saúco, de salvia y unas semillas de coriandrio. Cuando el sabor y aroma del vino estén a vuestro gusto, retirad la bolsita.

Si el vino blanco dulce lo quereis convertir en delicioso Marsala, haced lo siguiente:



Elegante abrigo en crespón de lana azul, cuello de renard



Elegantísimo abrigo de noche negro gran cuello y puños de zorro plateado

Poned a hervir dos litros de vino dulce blanco, y añadidle:

- Flores de saúco, 2 gramos. Ruibarbo, 0'5 id. Flores de ananás, 3 id. Higos secos, 6 id. Flores de tilo, 3 id. Azúcar en polvo, 100 id. Después de filtrarlo, añadidle 200 gramos de alcohol.

### LA LIMPIEZA DEL MARMOL

El amoniaco se utiliza con éxito para la limpieza de manchas de los tableros de mármol.

También da buenos resultados limpiar el mármol con una esponja empapada con una mezcla de vinagre y piedra pomez pulverizada, aclarando con agua varias veces.

Asimismo resulta eficaz una mezcla de caolina con bencina. Poniendo esta pasta sobre la mancha, la bencina disuelve la grasa, y el caolina la seca. Conviene cubrir la pasta con una copa vuelta al revés, la tapa de una quesera, etc., según el tamaño de la mancha, para evitar la evaporación de la bencina

### PARA SECAR LAS PIELS...

Extiéndanse sobre una mesa, y se espolvorean abundantemente con ácido bórico dejándolas así toda la noche. Cepillad a la mañana siguiente con cepillo suave y en dirección del pelo.

## LIBROS DE COCINA

- La pastelería mundial y los helados modernos por Domenech, 20'00 pesetas. ¿Quiere V. comer bien? por Carmen Doogs, 5'50. Carmencita o la buena cocinera 3'50. La cocina racional, por Magdalena Fuentes, 3'00 id. La cocina casera, por Doctora Fanny, 2'50 id. Cocina, por Adriana de Juaristi, 8 id. El Arte culinario, por Adolfo Solidón, 6 id. María, cocinera y reportera, 2 id. Repostería, confitería y conservas, por Fanny, 2'50 id. La guía del gasómetro y del Maitre d'hotel, por Ignacio Domenech, 10 pesetas. La cocina de las familias, por Conchita Gracia, 3 id. La «teca» por Ignacio Domenech, 3 idem. La mejor cocina, por Calleja, 4'50 idem. El ideal de los cocineros, por XX 1'50 idem. La nueva cocina elegante española, por Ignacio Domenech, 7'50 id. La perfecta cocinera, enciclopedia de la cocina familiar pródiga y económica (se publica por cuadernos) cuaderno 0'30 id. El rey de los cocineros, por H. H. 1'50 pesetas. de venta en la Librería de José Pons.



# En el Consistorio

Una orden del día aprobada totalmente.—La urbanización del del Jonquet.—¿Desaparecerán las actuales cocheras fúnebres? El control lechero.—El depósito correccional

Al empezar la sesión bajo la presidencia del Alcalde señor Jofre, hay alguna desanimación en los escanos. Poco a poco, sin embargo, a medida que se desarrolla aquella van entrando los señores concejales. La galería, como de costumbre llena. ¡Para que luego digan que no interesan al pueblo los acuerdos municipales! En algunos puntos de las discusiones suscitadas en la sesión ha asistido con rumores de aprobación las frases de los concejales. No neguemos la realidad. El pueblo no es ya una figura decorativa. El pueblo piensa y opina y se interesa vivamente por todo lo que interesa de renovación, cuando estos son favorables a la ciudad.

La orden del día fue aprobada totalmente. Rápidamente fueron pasando como en una cinta todos los capítulos de que constaba. No era tarea difícil la pregunta del Alcalde: ¿Se aprueba? porque la contestación era única e invariable: ¡Se aprueba! Solo dos capítulos, los últimos de la orden, fueron objeto de discusiones; y por esto los trataremos aparte. Los demás, es decir, todos aquellos pertenecientes a las Comisiones de Hacienda, Obras, Gobierno y Policía, Alumbrado, Cultura y Ensanche fueron "despachados" sin discusión; nombrándose al señor Darder para la mesa del concurso para la adquisición de un chasis con destino a servicio fúnebre.

En donde surge la discusión es en la lectura del dictamen sobre la visita efectuada al Jonquet, visita que dió por resultado, a juicio de la Comisión encargada, la imperiosa necesidad de una reforma; reforma que abarca tres puntos: la limpieza del fondo, la canalización hasta las aguas vivas y la urbanización de todo aquel trozo.

El peso de la discusión cayó sobre varios concejales, que exponiendo cada cual su opinión, llegaron todos, de perfecto acuerdo, a un mismo fin: que era necesario, enormemente necesario urbanizar aquel trozo de Palma. El señor Ferrerjans fué el primero que atacó el asunto en su parte "alta" es decir en las casas del Jonquet porque aunque sea cuestión de pesetas no hay más remedio que tomar medidas. Pide que la Comisión tome nota de su petición. Le contesta el señor Darder diciendo que la Comisión no puede decir más de lo que se ha leído. Y sin embargo esa misma Comisión quiere extender la reforma hacia el Molinar. Interviene el señor Rigo cuyas palabras son escuchadas con interés: "La mayoría de las casas no tienen propietario." Explica su opinión. Debe irse a la urbanización, a la expropiación, a la venta de los solares. Es un buen negocio para el Ayuntamiento. El señor Bauzá coincide en lo dicho. El señor Aguiló opina que debe pasarse a Obras y que el arquitecto haga el proyecto de urbanización. Es decir que todos han estado de acuerdo en que era necesaria la total urbanización del Jonquet. Pero ha surgido de repente el señor Juncosa con una pregunta inescusable: "¿Y la gente? ¿Es que la gente se ha de quedar en la calle?" Y he aquí como ha surgido una nueva idea: *casas baratas*. Ligeras discusiones, opiniones distintas y para resumir la conveniencia de que se estudien al mismo tiempo ambos proyectos.

Mientras tanto el señor Rigo se ha referido a unos molinos existentes en la "fazina", a los que ha calificado de "parque zoológico". Pide su demolición, o caso de no ser posible, la declaración de "monumento nacional" para los dos.

También el control lechero ha merecido los honores de una ligera discusión, porque el señor López se extraña de que no se haya leído una enmienda presentada al dictamen y un voto particular del señor Darder. Y es que este concejal lo había retirado y el nuevo dictamen reflejaba el espíritu de la enmienda. Interviene el Alcalde dando explicaciones que aclaran el asunto. El señor Tugores, comentando una omisión, señala el peligro de que se culpe a los vaqueros de las adulteraciones de los expendedores. Discrepa un poco el señor García por cuanto dice que éstos ya se cuidarán de denunciar a los primeros. Y en tanto el Alcalde señala como beneficioso la utilización de unos precintos especiales. En la discusión se plantea el caso de que algunos han intentado burlar la inspección. El señor Tugores dice que es debido a que se les entretiene demasiado, mientras el señor García asegura que lo motivó la mala calidad de la leche y el temor de verse descubiertos. Resumiendo, se acuerda que pase a la Comisión de Hacienda.

¿Deben desaparecer las actuales cocheras fúnebres de la calle de Bobians? El señor Bauzá que es quien plantea claramente la cuestión, cree que sí. Porque ya que en la actualidad quiere embellecerse la ciudad, debe suprimirse radicalmente cuanto la afea. Señala algunos sitios para su emplazamiento. Y de acuerdo con él, el señor Darder aún lo amplía más, haciéndolo extensivo a las cocheras municipales y al depósito correccional. Sitio, según dice el señor Bauzá, asqueante e impropio para personas. Con la desaparición de tales cocheras y depósito, se ahorraría además el alquiler que se paga a la Diputación.

Luego ya los asuntos tratados pueden colocarse en segundo plano. Recordamos unas preguntas de los señores Tugores y Liabrés Morey sobre la jubilación del Director de la Casa de Socorros, a la que siempre se ha contestado con: "tened paciencia". Unas indicaciones del señor Bauzá sobre unas reformas en el cementerio, escuelas y reorganización de personal. Y otra sobre trozos de carreteras en la que intervienen los señores López, Tugores, Rigo, Ferrerjans y el Alcalde, con el fin de que se exija a Obras Públicas su pronta reparación. Y en caso de no hacerlo elevar la queja al Ministro.

Y nada más. Algunos pequeños ruegos sin importancia, insuficientes a provocar debates. La sesión ha ido hoy mejor que nunca. ¿Quiénes asistieron? No lo olvidamos, no. Pero como sabemos el orden de los factores no altera el producto, preferimos antes relatar los hechos y luego dar la lista de los señores que los provocaron. Eran los concejales siguientes: Morell, Navarro, Porcel, Ferbal, Comas, Darder, Ferrer, Rigo, Mir, Ferrerjans, López Palop, Juliá, Liabrés Morey, Aguiló, Rigo Sampol, García, Juncosa, Bauzá, Forteza, Tugores y Sureda.

Buñola—Racing, a las 3'30 id.  
Génova—Mallorquina, a las 3'30 id.  
Aldeana—Beiver, a las 3'30 id.  
Arenas—Espontánea, a las 9'30 mañana, (Athletic).  
C. D. Balear—Isleño, a las 10 mañana, (España).  
Reputicano—Miramar, a las 10 id, (Mallorca).  
Molinar—Manorquina, a las 10 id, (Molinar).  
C. D. MALLORQUINA, 1 RECREATIVO, 6.  
El domingo por la mañana tuvo lugar en el Campo del Baleares el en-

cuentro entre los equipos arriba indicados.  
En la primera parte el Recreativo marcó 5 tantos por 1 del Mallorquin.  
En la segunda parte a pesar del dominio que ejerció el Recreativo no pudo marcar más que un goal.  
Los jugadores del Recreativo actuaron con mucha acierto no habiendo distinciones siendo los autores de los goals 1 Morey, 3 Nieto, 1 Sans, 1 Vaquer y por la Mallorquina lo marcó Pizá.

# De la tormenta de ayer

Grandes daños en Manacor y sus campos  
Al dar cuenta en nuestro número de ayer de la tormenta desencadenada sobre esta isla creímos que había podido ser de consecuencias desastrosas y así fué, desgraciadamente.

A las cinco de la tarde hora en que la noticia ya no podía alcanzar a nuestra edición de anoche recibió el señor Gobernador un doloroso telegrama del Alcalde de Manacor, comunicándole que la tormenta había sido de efectos desastrosos para aquella región pues se produjeron inundaciones a causa de las aguas torrenciales caídas y habían sido derribadas paredes, casas y árboles en numero crecidísimo por el viento. En suma, un verdadero cuan completo desastre.

La guardia civil en una comunicación que ha recibido esta mañana el señor Manent le dice:  
A las doce horas del día 5 se desencadenó sobre Manacor una ruajosa tormenta con grandes aguaceros, exhalaciones eléctricas y viento.

Quedaron inundadas numerosas casas y extensísimas porciones de campo, arrastrando la corriente del agua animales, plantas y enseres de las viviendas de las calles por donde pasaba. Resultaron también derribadas muchas paredes.

No es posible de momento calcular las pérdidas experimentadas pues son grandiosas.

Se hallan a faltar un hombre llamado Nicolás Piña Fuster de 33 años, que, apesar de las pesquisas practicadas no ha sido posible dar con él, suponiéndose que también ha sido arrastrado por la corriente.  
En algunos sitios las aguas alcanzaban una altura de unos dos metros sobre el nivel del torrente que cruza esta población.

Lo que dice el Gobernador. — Ha aparecido muerto el hombre que faltaba  
Al visitar esta mañana al señor Gobernador se ha mostrado apenado por la tremenda desgracia que aflige en estos momentos a Manacor.

Nos ha dicho que le había visitado el Alcalde de Manacor dándole cuenta detallada de los desastrosos efectos de la tormenta desencadenada ayer sobre aquel término cuyas pérdidas ascienden a bastantes millones de pesetas.  
Le ha anunciado también el referido Alcalde de Manacor que el hombre que había desaparecido y que se suponía arrastrado por las aguas, ha sido encontrado muerto en el sótano de una casa donde se había metido para salvar unas gallinas.

El Gobernador a Manacor  
A las tres de esta tarde el Gobernador don Juan Manent, el Presidente de

la Diputación don Francisco Juliá y otras personas han salido para Manacor, con objeto de apreciar personalmente los daños causados por la tormenta y pedir al Gobierno las cantidades necesarias del fondo de calamidades para poder auxiliar a los perjudicados.

Pidiendo una subvención al Gobierno  
Visitó al Presidente de la Diputación señor Juliá una comisión de Manacor integrada por representantes de las fuerzas vivas de Manacor presidida por el Alcalde don Antonio Amer, enterando al señor Juliá de la aflictiva situación de aquella ciudad mallorquina con motivo del imponente temporal ocurrido en la mañana del miércoles que ocasionó una víctima y sensibles pérdidas que ascienden a unos cuatro millones de pesetas.

El señor Juliá como Presidente de la Corporación y como Diputado a Cortes se ofreció a los comisionados quienes le rogaron transmitiera la noticia al Gobierno a fin de que se sirva conceder una subvención que alivie el momento la grave situación de muchas familias damnificadas por el temporal.

Inmediatamente el señor Juliá cursó telegramas dirigidos al señor Azafia como Jefe del Gobierno redactado en los siguientes términos:

"Visitaome comisión fuerzas vivas ciudad Manacor Mallorca presididas Alcalde exponiéndome grave dolorosa situación motivada por temporalazo y ciclón ayer que inundó toda parte su ciudad ocasionando una persona muerta y pérdidas campo, ganado, viviendas, muebles, enseres, calculándose daños en unos cuatro millones pesetas. Stop. Tan triste circunstancia obligame solicitar Vuecencia interceda con Gobierno su digna presidencia conceda urgentemente una cantidad para aliviar momento gravísima situación numerosas familias quedaron completa miseria y sin cobijo.—Salúdale atentamente, Juliá Perelló".

Los efectos del temporal en Campos  
Llegan hasta nosotros noticias de que el temporal de ayer ha dejado sentir también sus efectos en Campos.

A dos kilómetros del pueblo la carretera quedó inundada siendo imposible el paso de coches, quedando encallados varios vehículos que intentaron hacerlo.

En el citado pueblo las aguas derribaron varias paredes y se derrumbó también una casa propiedad de don Ardes Barceló.

El agua ha alcanzado un gran nivel y los daños causados allí son considerables.

Retraso de trenes  
La región azotada por el temporal es la comprendida entre Petra, San Lorenzo y Manacor.

La línea férrea entre Manacor y Petra sufrió las consecuencias de la torrencial lluvia, quedando completamente anegada por las aguas. Por ello el tren de la tarde tuvo que pasar con retraso y con grandes precauciones.

El tren que debía llegar anoche a Palma procedente de Manacor lo hizo cerca de las nueve, con dos horas de retraso.  
El tren de Sóller de ayer por la mañana llegó con una hora de retraso.

Más detalles de Manacor  
Según personas ya de edad avanzada, no se había visto nunca caer tanta cantidad de agua en Manacor ni habían visto tantos destrozos.

En los paseos de Pablo Iglesias y de la República el agua llega a gran altura y las calles afluyentes se hallan inundadas.

Las Hermanas de la Caridad dieron ayer de comer a las personas que, debido a los temporales e inundaciones, no pudieron entrar en sus casas. También las niñas que asisten al Colegio de la Pureza tuvieron que comer en dicho colegio, que quedó aislado por la gran cantidad de agua, lo mismo que el barrio de Martarrich.

# Un llamamiento

De nuestro amigo el abogado don Guillermo Puertos hemos recibido las siguientes líneas que gustosos publicamos:

Escribo estas líneas bajo una impresión dolorosísima. La inundación de una gran barriada de la Ciudad reviste caracteres de hecatombe. Sitios hay en los que el nivel del agua alcanzó quince y veinte palmos, arrastrando la impetuosa corriente, personas, animales y muebles, con el desespero consiguiente de quienes veíamos el furioso elemento haciendo presa de cuanto encontraba a su paso, sin poder prestar auxilio. Lloro el pueblo porque la desgracia es suya, y en el alma de todos los Manacorenses, agrietada por el dolor, se refleja honda pena. Jamás la fraternidad pudo poner a contribución y prueba sus excelsos atributos como en la hora presente. Gobierno, Diputación Provincial y Entidades que en esta Ciudad tenéis intereses y vínculos, no desoigais el grito de socorro de vuestros hermanos. Clases pudientes de Manacor mostrad la nobleza de vuestros sentimientos y no permitáis que una sola familia de las que han sufrido los horrores de la calamidad quede sin consuelo moral y material, que si es cierto que el dolor purifica las almas y fortalece los espíritus, debe serlo también que el amor y la caridad las enaltece y eleva a las más bellas regiones de la paz y de la dicha como premio a un deber cumplido.  
Seguro estoy que el solo título de Manacorense bastará para no regatear la ofrenda que lleve consuelo a quienes sufren.

Guillermo Puerto  
Manacor, 5 octubre de 1932.

BALEAR HOY  
CARCELERA  
GACETILLAS

UN RUEGO ATENDIBLE. — Se nos ruega llamemos la atención de quien pueda remediarlo, acerca del estado en que se encuentra la bajada que desde la carretera conduce a la plaza de Calamayor; pues debido al desmonte efectuado recientemente, ha quedado aquel camino lleno de montones de tierra y piedras, que dificultan el paso a las muchas personas que acuden a tan ameno lugar.

LOS ALMACENES BAUZA.—El dueño de los Almacenes Bauza nos comunica que faltando ultimar algunos detalles referentes a las obras e instalación de su nuevo local la bendición e inauguración oficial del mismo tendrá lugar muy en breve.

LA CIRCULACION EN LA CALLE COLON. — Por la Alcaldía ha sido ordenada la nueva circulación por la calle de Colon.  
Los coches solo podrán seguir la dirección de Cort a la Plaza de Abastos y para la bajada se debe hacer por la calle de Jaime II. Solo se exceptúan de esta medida el servicio de autobuses de viajeros.

—LAS LLUVIAS ARRASTRAN GRAN CANTIDAD DE TIERRA. Durante los días de lluvia, las aguas arrastran gran cantidad de tierra desde la parte del ensanche donde estuvo levantada la plaza de toros, hasta la calle de los Olmos, siendo necesario que una brigada de hombres vayan retirando dicha tierra.  
Como esto sucede cada vez que llueve, sería conveniente que por la Comisión de Obras del Ayuntamiento se dieran las órdenes oportunas para evitar que suceda lo que llevamos dicho, ya que se interrumpe la circulación de los peatones y de los tranvías.

Nos parece que ello se evitaría si se construyeran algunos desagües por las vías donde circula el agua.

—EL "BELLVER". Esta mañana ha llegado de Valencia, con lastró el vapor "Bellver", en cuya ciudad subió al dique limpiando fondos.

—EL SERVICIO DE RAPIDOS. Hoy ha quedado amarrado en turno de descanso la motonave "Ciudad de Palma".

Esta noche saldrá para Barcelona el "Rey Jaime I.", que con el "Ciudad de Palma", alterarán en el servicio de rápidos.

PIKMENTINE.—Tinte para el caballo. En belleza, naturalidad, duración mínima seis meses. De venta Perfumería EL ALBA, calle Sindicato.

¡AUTOMOVILISTA!  
♦ Por su propio bien, no deje de hacer reparar y ajustar sus frenos cada 1.500 kilómetros.  
♦ Cuando sea preciso cambiar la guarnición de los frenos, exija que le pongan forros  
**FERODO**  
Se sentirá usted más seguro.  
♦ No olvide que los que no llevan la palabra FERODO no son forros FERODO.  
♦ Los forros FERODO por su mayor rendimiento, son los más económicos.  
De venta en los principales Garajes y establecimientos del ramo.

MERCADO DE INCA  
Pesetas  
Almendrón (quintal). 15'00  
Trigo (cuartera). 24'00  
Candeal. 24'50  
Cebada del país. 13'00  
Cebada forastera, id. id. 13'50  
Avena del país, id. id. 11'00  
Avena forastera, id. id. 11'50  
Habas para cocer, id. id. 27'00  
Id. ordinarias, id. id. 25'00  
Id. para ganado, id. id. 25'50  
Maiz, id. id. 44'00  
Garbanzos, id. id. 65'00  
Día 6 Octubre de 1932.

Almacenes Casa Roca  
Lometa, 53  
Artículos para Colegiales y Normalistas.

EL TIEMPO  
Observaciones a 8 horas del día ayer, facilitadas por la estación Meteorológica del Instituto de Baleares. Presión atmosférica a 0 N. M. G. N. 760'5  
Característica de la tendencia barométrica. J. C.  
Tendencia barométrica. x 1'6  
Dirección y fuerza (escala telegráfica) del viento. N. E. 0  
Estado del cielo. A. N.  
Temperatura C. 13'8  
Humedad relativa. S. O.  
Temperatura máxima ayer. 19'2  
Id. mínima. 11'8  
Id. id. a descubierto. 10'0  
Lluvia en 24 horas. 1'8  
6 octubre de 1932.

MAÑANA:  
CORREO MARITIMO.—A las 7 de la mañana llegará vapor correo de Barcelona.  
A la misma hora sastrará vapor correo para Cabrera.  
A las 12 de la mañana saldrá vapor correo para Ibiza y Alicante.  
A las 230 de la tarde llegará vapor correo de Ibiza y Valencia.  
A las 5 de la tarde llegará vapor correo de Cabrera.  
A las 9 de la noche saldrá vapor correo para Barcelona.

MERCADO.—Se celebrará en Lluçmajor.  
LIRICO.—Sesones de cine sonoro de 6 tarde a 12 noche.  
BALEAR.—Sesones de cine sonoro de 6 tarde a 12 noche.  
CINES.—Moderno, Oriental, Born y Rialto.

BALEAR HOY  
CARCELERA

# De Teatros Deportivas

LIRICO  
Pasado mañana sábado debutarán en este teatro los Espectáculos Fantásticos integrados por 24 artistas que cultivan las más diversas facetas del variétés.  
Son base de dicho espectáculo Jaime Planas y sus diez discos vivientes, la maravillosa orquestina que tanto éxito obtuvo cuando su debut en Palma y que está considerada como la mejor en su género.  
Completan los Espectáculos Fantásticos los siguientes artistas:  
Carmelita Aubert, vedette.  
Carmen Salazar, vedette bailarina.  
Celia Deza, vedette.  
Tony Kar, manipulador.  
Araceli-Lewis, bailarina americana.  
John Lewis, bailarín excéntrico.  
Sahara Wells, pareja de baile.  
Xelma, Chansonnier fantasista.  
El espectáculo alternará con el cine y se celebrará como de costumbre sesión continua de seis tarde a doce noche.

FUTBOL  
El domingo empieza el campeonato regional.  
Nuevamente los aficionados al balompié nos encontramos ante el campeonato balear de primera categoría, pues el domingo empieza a celebrarse.  
Esto supone un gran aliciente para los que sentimos cariño y simpatía por tan hermoso y viril deporte, ya que las jornadas de campeonato tienen la virtud de hacernos reanimar nuestra atención con el futbol y proporcionarnos tardes de vivísima sensación.  
La primera jornada del campeonato de dos partidos: Athletic-Manacor y Constancia-España.  
Dichos partidos sobre el papel se presentan muy reñidos e interesantes.  
Por consiguiente los aficionados de Palma e Inca tienen para el domingo un programa altamente sugestivo.  
TORNEO DEL FUTBOL. — NOTA OFICIOSA  
Resultado de los partidos jugados el día 2 del corriente:  
Lloseta 5.—Espontánea 0.  
Soledad 4.—Miramar 0.  
Athletic 8.—Génova 2.  
España 6.—Uruguayo 2.  
Buñola 2.—Isleño 2.  
Recreativo 6.—Mallorquina 1.  
Bellver 10.—Racing 0.  
Sóller 3.—Estrella 1.  
Partidos que se celebrarán el próximo domingo día 9.  
Lloseta—Uruguayo, a las 3'30 tarde.

BALEAR  
Hoy a las 3 de la tarde se inauguró la temporada cinematográfica actual, con la producción nacional, hablada y cantada en español "Carceleras".  
Son intérpretes del film Raquel Rodrigo, José L. Lloret y Pedro Terol y Antonio Gil (Varillas).  
En la primera sesión de hoy se agotaron ya las localidades, con casi lleno en el público.  
Bien empieza la temporada el popular coliseo del Ensanche.

almacenes Matheu  
con objeto de dedicar mayor atención a las secciones de  
novedades para señora  
en las que se ha recibido un extraordinario surtido  
se liquida la sección de pañuelos de 7,4 y 9¼ a precios de saldo

Regalamos 50 pesetas (Cincuenta pesetas) más el importe del recauchutado, al que acredite que a cualquier cubierta recauchutada en  
REGOM-PNEUS SAN JUAN (Mallorca)  
se le hubiere despegado el recauchutado.  
Para cualquier demostración o informe dirigirse a GARAGE SPORT (Avenida Alejandro Rosselló 60, Palma) o a la central de San Juan.

# Champion!

## LA MEJOR BUJIA PARA AUTOS y CAMIONES

Venta al por mayor y detall  
Precios limitados y facilidades de pago  
Unico STOKISTA oficial en Baleares  
**A. BIBILONI**  
Aragón, números 14 al 18. Teléfono 1705.

# POR TELÉGRAFO

## CONSEJO DE MINISTROS A LA ENTRADA

Madrid 5 (11 n.)  
Cerca de las once de la noche se ha reunido el Consejo de Ministros en el Ministerio de la Guerra. Los Ministros coincidieron en que se trataría de los presupuestos. Poco antes estuvo en el Ministerio el Sr. Giral, acompañado de su esposa. El Ministro vestía de etiqueta, saliendo poco después acompañado de la esposa del Sr. Azaña, marchando a la Embajada de Portugal donde se celebrará una fiesta.

## A LA SALIDA

Madrid 6 (5 m.)  
A las 3'30 de la madrugada terminó el Consejo de Ministros. El señor Largo Caballero al salir dijo que se habían aprobado los presupuestos de Obras Públicas y Agricultura. Al salir el señor Albornoz se le preguntó si había rebajas y dijo: —Sí, hay algunas; pero como que no son de mi departamento las ignoro. El señor Prieto y Marcelino Domingo salieron juntos y confirmaron la aprobación de sus respectivos proyectos. Preguntado el señor Prieto sobre si había rebajas, dijo: —Sí, todas las rebajas que imponen las circunstancias.

# Las Cortes Constituyentes

## RUEGOS Y PREGUNTAS

Madrid 5 (11 n.)  
A las cuatro y diez abre la sesión el señor Besteiro. Hay desanimación en escanos y tribunas. En el banco azul, el ministro de Instrucción Pública. Después de aprobada el acta se entra en ruegos y preguntas. El señor González Ramos pide se den facilidades para las inspecciones e investigaciones sobre algunos ayuntamientos, para que no se dé el caso de Benisa (Alicante), donde los interesados nada lograron saber y, en cambio, han tenido que pagar los gastos de la inspección. Ruega al ministro de Hacienda se resuelvan con urgencia las reclamaciones que se formulan contra los presupuestos municipales, pues con el régimen actual se tarda dos años en resolver esos pequeños pleitos y los ayuntamientos no pueden desenvolverse por que no tienen libertad para disponer de sus presupuestos. Se queja, por último, de los laboriosos e inútiles trámites que se siguen en las demandas sobre arrendamientos, diciendo que en ellas no suele prevalecer la justicia. Cita el caso del partido de Dolores, donde se han cometido anomalías en un desahucio, produciendo daños y perjuicios al arrendatario. El Presidente promete trasladar los anteriores ruegos a los ministerios respectivos. El señor Turón de Lara aboga por que se mejoren las comunicaciones ferroviarias con Almería, pues ahora constituye una verdadera odisea el viaje a dicha capital. El señor Pradal se adhiere al anterior ruego. El Presidente promete trasladar el ruego al ministro de Obras Públicas. El señor Aldasoro formula denuncia sobre el funcionamiento de determinado patronato docente. Le contesta el Ministro de Instrucción Pública. El Sr. Sánchez Prada habla sobre

Añadió que para el examen de los presupuestos que faltan aprobar no peticionará un consejo especial si no que los ministros respectivos se reunirán con Carner para acordar las rebajas, como he hecho yo esta mañana reuniéndome con los directores generales, altos jefes, y el Interventor general de Hacienda para acoplar las reducciones introducidas.

## LA POLITICA

### EL PRESUPUESTO DE OBRAS PUBLICAS

Madrid 5 (11 n.)  
El señor Prieto reunió esta mañana a los Directores generales de su departamento y los jefes de intervención general de Hacienda. Se trató de los presupuestos de Obras Públicas.

### ¿SE CONSTITUIRA UN NUEVO CONGRESO DE DIPUTADOS?

Se reunió en el Congreso la Comisión de gobierno interior de la Cámara, tratando de la probable construcción de un nuevo palacio de las Cortes. Se estudiaron tres emplazamientos posibles, Montaña, el solar que ocupaba el antiguo ministerio de Marina y la Casa de la Moneda. Se acordó que el arquitecto del Congreso estudie cuál de dichos emplazamientos ofrecen mejores condiciones. Como quiera que en los presupuestos de la Cámara se vienen reservando cantidades para esta construcción, podrá realizarse en breve si así se acuerda, por contar con una base económica de alguna importancia.

## La política

diferentes asuntos de interés para la zona del protectorado de Marruecos. Habla de lo ocurrido ayer en Tánger con motivo del banquete en honor del Sr. Alvarez Buylla. En dicho acto, dice, pretendió hablar el Alto Comisario; pero los comensales al grito de ¡Viva España! se lo impidieron, teniendo que abandonar el salón el señor López Ferrer. Pide que se sustituya el Sr. López Ferrer por su impopularidad. El Sr. Ayuso denuncia el incumplimiento de los deseos del fundador del Patronato Benéfico de Abejar (Soria) y solicita se vea la manera de restituir el dinero evaporado. **DEBATE SOBRE LA ELECCION DEL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL SUPREMO** Se entra en el orden del día. Se pone al debate el proyecto sobre las normas que han de regir para la elección de Presidente del Tribunal Supremo. Sin debate se aprueba la totalidad. El Sr. Casanueva retira una enmienda al Artículo primero. La Comisión rechaza otra del señor Royo Villanova. El Sr. Royo Villanova rectifica. Cree que deben tomar parte en la elección del Presidente del Tribunal Supremo, los Decanos de los Colegios de Abogados donde exista Audiencia Territorial y de capitales de provincias que no tengan este Tribunal, pero que la población exceda de 50 mil habitantes. El Ministro de Justicia dice que tienen derecho a tomar parte en la elección todos los Decanos de los Colegios de Abogados, sin distinción. Se desecha la enmienda del señor Royo Villanova aprobándose el artículo primero. Sin discusión se aprueban los restantes y queda aprobado el proyecto. Este consta de seis artículos. En ellos se señala los elementos que constituirán la Asamblea que propondrá al Presidente de la República las personas para ocupar la Presidencia del Tribunal Supremo.

Da las normas el proyecto para la elección. La Asamblea formará una terna con el nombre de las tres personas que hayan obtenido mayor número de votos. Dicha terna se elevará al Presidente de la República. Se suspende la discusión y se levanta la sesión a las 5'45 de la tarde.

## «La Época» y el régimen de la prensa

Madrid 5 (11 n.)  
«La Época», dice que entre las necesidades urgentes de organización en la política española, tal vez la que figura a la cabeza es la reglamentación de la libertad de prensa y a ello debe irse cuanto antes. A nosotros, por muy rigurosa que sea esa Ley, no nos asusta.

## El partido socialista

Madrid 5 (11'30 n.)  
La minoría socialista se ha adherido a la iniciativa de la Federación de Trabajadores de la Tierra para que se modifique la estructura del Instituto de Reforma Agraria donde existen exceso de representantes burocráticos y escasez de representantes interesados en la materia. Se reunió en el Congreso la minoría socialista, presidiendo el señor De Francisco. Los reunidos trataron del proyecto de ley de incompatibilidades acordando entrevistarse con el Gobierno para acordar algunos extremos. Fué desechada una propuesta del señor Alvarez Angulo, pidiendo se extendiese el proyecto de ley sobre destitución de los concejales proclamados por el artículo 29 a los concejales de Ayuntamientos donde hubiere mayoría monárquica. Se acordó someter a las Cortes un proyecto de ley en el sentido de conceder un crédito extraordinario de diez millones de pesetas para atender a los perjudicados por el pedrisco y el temporal en España. Esta mañana terminó sus deliberaciones el Comité nacional del Partido Socialista. Don Bruno Alonso, delegado de Castilla la Vieja, dijo que salvaba su voto en cuanto al acuerdo de ratificar el punto de vista acerca de la situación política del país acordado en el último Congreso del partido. El Comité estudió varios expedientes contra determinados afiliados, acordando someterlos al Congreso nacional para que proceda en cada caso como corresponda.

Se acordó sumarse a la iniciativa de aplazar la discusión del proyecto de ley de incompatibilidades, hasta que el Congreso se ocupe de esta ley. Después de darse lectura a diversas comunicaciones, se levantó la sesión.

## La huelga solucionada

Madrid 5 (11 m.)  
Sevilla. — El Gobernador ha regresado anoche de Carmona, en donde recibió a patronos y obreros, logrando solucionar el conflicto obrero que se extendía a 3600 obreros de la comarca 1200 que estaban sin trabajo. Se ha acordado colocar, de momento a 500 de los más necesitados y en las dos semanas siguientes se irán colocando los restantes. El pueblo esperaba el resultado en la plaza y acogió la solución con vítores y aplausos. En el pueblo reina tranquilidad. Sigue patrullando por las calles la benemérita y la policía. Las tabernas se cierran a las nueve de la noche. La causa de la actitud levantisca de los obreros se atribuye a elementos extraños llegados al pueblo, para solventarlos.

## Suplicatorio para procesar un diputado tradicionalista

Madrid 5 (11 n.)  
«Heraldo de Madrid», refiriéndose al suplicatorio que ha solicitado la Sala segunda del Tribunal Supremo para procesar al diputado tradicionalista don José Luis Oriol, dice que parece que el Juzgado ha encontrado como probado que el Sr. Oriol ha exportado mas de cinco millones de pesetas. La multa que le corresponde importará mas de 32 millones de pesetas.

## El señor Albornoz y el presupuesto de Justicia

Madrid 5 (11 n.)  
El ministro de Justicia ha manifestado que en presupuesto de su departamento lo más importante es el aumento en el Cuerpo de Prisioneros. Agregó que hoy termina el plazo para solicitar las jubilaciones, habiéndose presentado pocas instancias.

## UN BANQUETE OFRECIDO POR LA DELEGACION ESPAÑOLA A LOS REPRESENTANTES HISPANOAMERICANOS

Ginebra. — Anoche se celebró en el Hotel Carlton el tradicional banquete con que la delegación española obsequia a todos los representantes de los países hispanoamericanos que asisten a la Conferencia de la Sociedad de Naciones. Asistieron al acto cerca de 200 comensales, entre ellos los delegados de Colombia, Chile, Bolivia, Cuba, Portugal, Haití, Méjico, Nicaragua, Panamá, Guatemala, Paraguay, El Salvador, Uruguay y Venezuela, los cónsules en Ginebra de todos estos países, el embajador de España en París señor Mariárgala, una delegación de la colonia española, funcionarios americanos, portugueses y españoles de la secretaría de la Sociedad de Naciones y de la Oficina Internacional del Trabajo y periodistas americanos, portugueses y españoles que actualmente se hallan en Ginebra. Asistían también la delegación española en la Conferencia de la Sociedad en pleno y el presidente y secretario de la Cámara de Comercio Española. A los postres, el ministro de Estado español señor Zulueta, pronunció un discurso ofreciendo el homenaje. El discurso del señor Zulueta, muy nutrido de ideas y con una orientación concreta, causó en sus oyentes una impresión muy profunda. Los delegados más caracterizados lo juzgaron como parte fija y precisa del programa de las relaciones hispanoamericanas, susceptibles de traducirse en hechos. Así lo reflejó en su discurso el señor Matos, delegado de Guatemala, que habló en nombre de los países sudamericanos, por ser el miembro más antiguo en el Consejo de la Sociedad de Naciones, y los delegados de Portugal y Uruguay, que hablaron después. El señor Zulueta dijo entre otras cosas, que se preguntaba si los representantes allí congregados no estimaban que había llegado el momento de establecer un organismo, bien en forma de institución permanente, o bien en forma de reuniones o asambleas que agrupase a todos los países de la gran familia hispanoamericana. Refiriéndose a la actual situación mundial, añadió: Hay que cerrar los ojos a la evidencia para no comprender que en un plazo muy breve si no se establece la paz basada sobre el desarme y la solidaridad internacional, el espectro de la guerra volverá a proyectarse sobre la tierra ensangrentada. Ante el dilema de paz o de guerra, nosotros todos contestamos paz, paz y justicia, y sobre la paz y la justicia, la esperanza de una paz humana. El discurso del ministro de Estado fué interrumpido con grandes aplausos.

## Manifestaciones de Araquistain

Madrid 5 (11 n.)  
El Embajador de España en Berlín Sr. Araquistain, hablando con los periodistas ha dicho que ha venido a España para informar al Gobierno de todas las cuestiones comerciales pendientes.

Preguntado el efecto que produce en Alemania la marcha de la política española ha dicho que se sigue con gran curiosidad el proceso de la revolución española y sus procedimientos jurídicos y democráticos. En la cuestión comercial Alemania ha atendido nuestras amistosas peticiones para que se excluya de la política de contingentes, nuestros plátanos, naranja y vinos que se someterá a los contingentes del tomate, y uva; pero antes serán objeto de una negociación, en la que esperamos España obtenga máximas ventajas. También tengo esperanzas en una mejora del régimen de restrictiva de las divisas. Refiriéndose al frente de las izquierdas que ha preconizado el señor Azaña ha dicho que le parece excelente, pero dudo se realice por la disincronía de los grandes partidos republicanos. Yo, personalmente lamentaría que el Sr. Lerroux desapareciese de la política española sin haber puesto a prueba sus dotes de estadista.

## Asamblea de la Sociedad de Naciones

LABOR DE LAS COMISIONES  
Madrid 5 (11 n.)  
Ginebra. — Hoy han continuado su labor las diversas Comisiones de la Asamblea de la Sociedad de Naciones. La segunda Comisión, que se ocupa de las cuestiones económicas mundiales, prosiguió la discusión iniciada en anteriores reuniones, expresándose los diversos oradores en sentido optimista respecto a la solución de los problemas económicos y financieros. La cuarta Comisión (Presupuestos) prosiguió la discusión sobre las economías en los gastos de la Sociedad de Naciones, ocupándose de la rebaja de los sueldos de los funcionarios. La sexta Comisión, que se ocupa de la Cooperación intelectual y la Comisión de la esclavitud, prosiguió también sus trabajos, reuniéndose la última citada en sesión secreta con asistencia por España de la señora de Palencia. En la reunión celebrada por la quinta Comisión, el Delegado español doctor Pedrosa, comunicó la buena disposición del Gobierno de la República española para estudiar el proyecto de ley de los países de la Sociedad de Naciones, relativo a la prostitución en España. El Presidente de la Comisión en nombre de ésta, expresó su gratitud al señor Pedrosa, por tal intención.

## Conferencia económica mundial

SE REUNIRA EN LONDRES EN FEBRERO PROXIMO  
Madrid, 4 (11 n.)  
Ginebra. — El Comité de la Sociedad de Naciones encargado de la preparación de la Conferencia mundial ha acordado que ésta se reúna en Londres el próximo mes de Febrero. Todos los Estados, miembros o no miembros de la Sociedad de Naciones, incluyendo a los Soviets, serán invitados a tomar parte en esta reunión. El Comité preparatorio de Perito, designado por la Sociedad de Naciones, se reunirá el día 31 de Octubre en Ginebra. Contrariamente a los deseos de Alemania, que aspiraba a que se celebrara en su seno a los Soviets, dicho comité no será ampliado.

## La cuestión irlandesa

MR. NEILL, RECIBIDO POR EL REY  
Madrid, 4 (11 n.)  
Londres. — Acaba de tenerse conocimiento de la llegada a esta capital del señor Mc. Neill, que se ha presentado en Londres inesperadamente. Esta mañana temprano se trasladó dicho señor al Palacio de Buckingham, en donde celebró una larga conferencia con el Rey. Se asegura que el señor De Valera ha manifestado que una vez suprimido el cargo de gobernador general, acumulará las funciones que correspondían al mismo con las que desempeña en la actualidad. **ACERCA DE LA SUPUESTA DIMISION DEL GOBERNADOR DE IRLANDA.** Londres. — Con relación a la dimisión del señor Mc. Neill, se asegura en los círculos políticos que dicho señor no ha dimitido su cargo, sino que lo ocurrido es que habiendo decidido el Consejo Ejecutivo aconsejar al Rey que pidiera al señor Mc. Neill que se retirara de su puesto, por no ser ya persona grata al Gobierno del Estado libre, el Soberano, de conformidad con los usos constitucionales y con lo establecido en el Tratado angloirlandés, ha obrado en el sentido indicado. **DE VALERA OSTENTARA EL CARGO DE GOBERNADOR.** Londres. — La «Press Association», anuncia que el señor De Valera, al regreso de Ginebra, se entrevistara

en sus principales párrafos, y acogiendo una imponente ovación al finalizar el acto. **ACTITUD DEL JAPÓN RESPECTO AL INFORME LYTON** Tokio. — Durante el Consejo de Gabinete celebrado hoy, se formularon varias críticas contra el informe de la Comisión Lyton. Parece que el ministro de la Guerra afirmó que el Gobierno japonés no tiene por que enterarse del referido informe y debe continuar su política. En los círculos militares japoneses reina gran indignación ante este informe. **Conferencia del Desarme** EL PUNTO DE VISTA AMERICANO. Madrid, 5 (11 n.) Londres. — Telegrafian de Washington al «Times», que el señor Norman Davis, que ha sido enviado oficialmente a Ginebra, para discutir las preliminares de la Conferencia económica mundial, lleva también el encargo de insistir en que sea adoptada la proposición del señor Hoover, relativa a la reducción en un tercio de los armamentos. América considera, en efecto, que esta es la mejor solución que puede adoptarse para salir de la situación difícil en que se encuentra la cuestión del desarme. Durante su reciente estancia en Londres, el señor Davis celebró una larga entrevista con Sir Honn Simon y en ella se cree saber que quedó decidido tomar el plan Hoover, como la toda nueva discusión relativa al desarme. **UNA ROPOSICION DE INGLATERRA** Londres. — Se confirma oficialmente en el Ministerio de Negocios Extranjeros, que el Gobierno estudia la posibilidad de convocar una Conferencia de las cinco potencias para estudiar la proposición alemana de paridad de armamentos. **UN PLAN DE SEGURIDAD** Madrid 5 (11 n.) Le delegación francesa en la Conferencia del Desarme acaba de elaborar un plan de seguridad que va unido a un plan de desarme, asegurándose que el plano obra ya en poder de Herriot que lo presentará seguramente al próximo consejo del gabinete. El citado plan consta de las siguientes cláusulas: Primera. — Una proposición de paz. Segunda. — Internacionalización de la aviación civil. Tercera. — Limitación y reducción de algunos armamentos específicamente ofensivos y mantenimiento de cláusulas militares impuestas en virtud del tratado de Versalles con algunas derogaciones.

## Conferencia económica mundial

SE REUNIRA EN LONDRES EN FEBRERO PROXIMO  
Madrid, 4 (11 n.)  
Ginebra. — El Comité de la Sociedad de Naciones encargado de la preparación de la Conferencia mundial ha acordado que ésta se reúna en Londres el próximo mes de Febrero. Todos los Estados, miembros o no miembros de la Sociedad de Naciones, incluyendo a los Soviets, serán invitados a tomar parte en esta reunión. El Comité preparatorio de Perito, designado por la Sociedad de Naciones, se reunirá el día 31 de Octubre en Ginebra. Contrariamente a los deseos de Alemania, que aspiraba a que se celebrara en su seno a los Soviets, dicho comité no será ampliado.

## La cuestión irlandesa

MR. NEILL, RECIBIDO POR EL REY  
Madrid, 4 (11 n.)  
Londres. — Acaba de tenerse conocimiento de la llegada a esta capital del señor Mc. Neill, que se ha presentado en Londres inesperadamente. Esta mañana temprano se trasladó dicho señor al Palacio de Buckingham, en donde celebró una larga conferencia con el Rey. Se asegura que el señor De Valera ha manifestado que una vez suprimido el cargo de gobernador general, acumulará las funciones que correspondían al mismo con las que desempeña en la actualidad. **ACERCA DE LA SUPUESTA DIMISION DEL GOBERNADOR DE IRLANDA.** Londres. — Con relación a la dimisión del señor Mc. Neill, se asegura en los círculos políticos que dicho señor no ha dimitido su cargo, sino que lo ocurrido es que habiendo decidido el Consejo Ejecutivo aconsejar al Rey que pidiera al señor Mc. Neill que se retirara de su puesto, por no ser ya persona grata al Gobierno del Estado libre, el Soberano, de conformidad con los usos constitucionales y con lo establecido en el Tratado angloirlandés, ha obrado en el sentido indicado. **DE VALERA OSTENTARA EL CARGO DE GOBERNADOR.** Londres. — La «Press Association», anuncia que el señor De Valera, al regreso de Ginebra, se entrevistara



Una noche de tos es suplicio y desesperación

# FIMOL BUSTO

CALMARÁ VUESTRAS ANGIUSTIAS

Frasco pequeño (de prueba): 3,50  
Frasco grande: 5,00

El señor Thomas para tratar del nombramiento de nuevo gobernador de Irlanda del Sur.

ECOS VARIOS

UN PETARDO Madrid 5 (11 n.) Sevilla.—Ayer al pasar un tranvía por la ronda de Capuchinos estalló un petardo que solo causó alarma.

EL CONFLICTO DE LOS CAMPESINOS En los pueblos de la provincia continúa la normalidad, excepción hecha de Carmona y Alcalá de Guadaíra.

DE LA ULTIMA SUBLEVACION Sevilla.—El jefe de policía de Madrid, señor Aragónes, ha llegado a Sevilla para estudiar los expedientes capitales para estudiar los expedientes que se instruyen en las agencias que prestaron servicio durante la sublevación de agosto.

UN INCENDIO EN EL AYUNTAMIENTO DE GRANADA Granada.—Este mediodía se declaró un pequeño incendio en el salón de sesiones del Ayuntamiento.

CLASURA DE LA ASAMBLEA DE TRANSPORTES Madrid 5 (11'30 n.) Hoy se ha celebrado, privadamente, la sesión de clausura de la asamblea de transportes mecánicos.

EL SUICIDIO DE GEORGETTE.—ESTA SIGUE MEJORANDO Madrid 5 (11'30 n.) La señorita extranjera que intentó suicidarse en su cuarto del hotel, sigue mejorando.

UNOS MILITARES INSULTAN A UNOS COMISIONADOS Sevilla.—Ha llegado el jefe superior de Policía de Madrid Sr. Aragónes para instruir unas diligencias para depurar la actuación de la Policía en los meses de Agosto.

UN DISCURSO DE HOOVER A LOS GRANJEROS Iowa (Estados Unidos).—El Presidente Hoover ha pronunciado un discurso electoral dirigido a los granjeros y por el que se ha observado que trataba de atraerse las simpatías de estos con vistas a las próximas elecciones.

DEBARCACION EN AVILA Y ALICANTE Avila.—Ha descargado en esta provincia una gran tormenta de agua que ha causado daños en la capital.

DE BARCELONA FUNERALES POR DON JATME DE BORBON Barcelona 6 (6 m.) En la parroquial iglesia del Pino, se han celebrado esta mañana solemnes funerales por el alma de don Jaime de Borbón, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

DETENCION DEL AUTOR DE UN CRIMEN En la calle del Arco del Teatro,

dictado una Orden relativa a la concesión del billete del ferrocarril gratuitos para la servidumbre de los agentes ferroviarios.

CAUSA CONTRA DOS MARINOS En el Ministerio de Marina se ha visto hoy la causa contra dos marinos con motivo de un incidente ocasionado al aniversario del advenimiento de la República, entre el teniente Pinto y el Auxiliar Vidal.

CONFLICTOS SOCIALES EN SABADELL Continúa sin resolver el conflicto planteado en el ramo de la madera, en Sabadell. El conflicto tuvo por motivo el no haber querido acceder los patronos a una petición de reducción de la jornada de trabajo.

CABALAS ELECTORALES Un colega local dice que en las próximas elecciones de la Generalidad, presentarán su candidatura los señores Moles Ormella, por la provincia de Lérida; Noguera y Comet, por la de Gerona, y Ametlla, por Barcelona.

EXTRANJERO

TERREMOTOS Madrid, 5 (1'30 t.) Belgrado.—En Suñónica se han notado nuevos terremotos. Unos 300 mineros que trabajaban en una mina quedaron sepultados.

DISTURBIOS EN LONDRES Londres.—La pasada noche se desarrollaron desórdenes en East End. Importantes grupos de obreros sin trabajo produjeron destrozos en varios almacenes.

LA HABANA.—El movimiento de protesta iniciado contra el Gobierno del general Machado adquiere caracteres de verdadera violencia.

LA SITUACION DE COSGRAVE Dublin.—El Consejo de Ministros se ha ocupado de la situación de Cosgrave.

DE BARCELONA FUNERALES POR DON JATME DE BORBON Barcelona 6 (6 m.) En la parroquial iglesia del Pino, se han celebrado esta mañana solemnes funerales por el alma de don Jaime de Borbón, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

DETENCION DEL AUTOR DE UN CRIMEN En la calle del Arco del Teatro,

de esta ciudad, el día 18 de diciembre del pasado año, se cometió un crimen, del que resultó muerto Antonio Gómez Casado.

CONFLICTOS SOCIALES EN SABADELL Continúa sin resolver el conflicto planteado en el ramo de la madera, en Sabadell. El conflicto tuvo por motivo el no haber querido acceder los patronos a una petición de reducción de la jornada de trabajo.

CABALAS ELECTORALES Un colega local dice que en las próximas elecciones de la Generalidad, presentarán su candidatura los señores Moles Ormella, por la provincia de Lérida; Noguera y Comet, por la de Gerona, y Ametlla, por Barcelona.

LA HABANA.—El movimiento de protesta iniciado contra el Gobierno del general Machado adquiere caracteres de verdadera violencia.

LA SITUACION DE COSGRAVE Dublin.—El Consejo de Ministros se ha ocupado de la situación de Cosgrave.

DE BARCELONA FUNERALES POR DON JATME DE BORBON Barcelona 6 (6 m.) En la parroquial iglesia del Pino, se han celebrado esta mañana solemnes funerales por el alma de don Jaime de Borbón, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

DETENCION DEL AUTOR DE UN CRIMEN En la calle del Arco del Teatro,

ciudad, o bien por la circunscripción. Respecto a Acció Catalana, cada día más dividida, parece ser que de no llegarse a un acuerdo con la izquierda, ésta incluiría en su candidatura los nombres de los señores Nicolau d'Oliver, Martí y Esteve, Durán y Reynals, Tomás Piera y David Ferrer.

EN PRO DE UN FRENTE REVOLUCIONARIO El Partido Radical Socialista de Cataluña, ha dirigido un manifiesto a los partidos de izquierda, protestando de que la izquierda catalana utilice un censo que todos reconozcan como deficiente.

LA HABANA.—El movimiento de protesta iniciado contra el Gobierno del general Machado adquiere caracteres de verdadera violencia.

LA SITUACION DE COSGRAVE Dublin.—El Consejo de Ministros se ha ocupado de la situación de Cosgrave.

DE BARCELONA FUNERALES POR DON JATME DE BORBON Barcelona 6 (6 m.) En la parroquial iglesia del Pino, se han celebrado esta mañana solemnes funerales por el alma de don Jaime de Borbón, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

DETENCION DEL AUTOR DE UN CRIMEN En la calle del Arco del Teatro,



No se vende a granel.

Para instruir las diligencias ha sido nombrado el Magistrado don Francisco Rosa, el cual con carácter de Juez especial ha comenzado a actuar con urgencia.

RICINO GOLOSO DELICIOSO PURGANTE

Para instruir las diligencias ha sido nombrado el Magistrado don Francisco Rosa, el cual con carácter de Juez especial ha comenzado a actuar con urgencia.

Congreso nacional socialista

Como se anunció, hoy comienza el Congreso Nacional socialista. Durante todo el día de ayer se notó gran actividad en la Secretaría del partido, recibiendo las credenciales de los delegados de las agrupaciones provinciales.

La vida de los deportados a Villa Cisneros

Las Palmas.—Reciben detalles de la vida que hacen los deportados en Villa Cisneros. Pasean en grupos, juegan y se bañan.

Del incidente ocurrido en Sevilla

Sevilla.—La sala de Gobierno de la Audiencia se ha reunido con carácter extraordinario para tratar del incidente ocurrido al visitar el Juez el pabellón de Marina donde están los detenidos por la pasada intentona.

La huelga en Cuenca

Cuenca.—Ayer durante todo el día reinó tranquilidad. Siguen patrullando por las calles los guardias de seguridad y asalto.

C. PASCUAL, Médico Especialista

Piel - Sífilis y Vías urinarias. BLENORRAGIA. (Purgaciones). Curación rápida y radical. SIFILIS. Aplicación del neosalvarsán 914 y 606 a 5 pesetas.

RON BACARDI

Depositarlos: A. RIERA y C.ª

Hermanos Alomar

Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París, Curación radical rápida de la BLENORRAGIA mediante aparato de su invención.

EL TELEGRAFO

A la hora de cerrar esta edición no hemos recibido las dos últimas conferencias de la tarde lo cual es debido, según nos comunican desde la Central, a irregularidades de la línea que nos con Madrid, debido a los temporales.

BOLSA DE MADRID

Table with 2 columns: Description of securities (e.g., Deuda Interior, Id. Exterior) and their corresponding prices.

Aquella gallardía infantil, nacida de la robustez de mi organismo, ha aumentado en vigor, y me ha hecho incansable para el trabajo.

HIPOFOSFITOS SALUD

que en la niñez me salvaron del RAQUITISMO y hoy me libran de la NEURASTENIA

Este maravilloso tónico regenerador, está aprobado por la Academia de Medicina y su uso se recomienda en todas las épocas del año.

Table listing various financial instruments and their prices, including Cédulas Banco Hipotecario, Banco de España, and Compañía Arrendataria Tabacalera.

BOLSA DE BARCELONA

Table listing various financial instruments and their prices, including Nortés, Alicante, Andalucía, and S. Española Minas Rif.

Advertisement for J. MONJO MARCH, Ex-Interno del Sanatorio Antituberculoso Mont-Blanc de Leysin (Suiza), offering respiratory and circulatory treatments.

COMERCIANTES

Recibe usted géneros del Extranjero? Quiere recibirlos con prontitud? Indique siempre al hacer sus pedidos sean entregados.

SE necesitan muchachos

para vender pastillas de café con leche en el Teatro Lírico. Informar en: Olmos, 170.

SE VENDE

Una instalación de cine completa, marca Gaumont, con todos sus accesorios. Razón: Barátillo, 2-1.

CANARIOS GARAGE

Hay uno para alquilar en la calle del Obispo Maura. Para informes: Conserje del Teatro Bolear.

Citroen dos asientos

En muy buen estado se vende. Informes: Administración Loterías número 1, Plaza de Cort.

LOTERIA NACIONAL

ADMINISTRACION DE LETORIAS NUMERO 1 P. DE CORT SORTEO 10 DE OCTUBRE

Primer premio 2 millones de pesetas

Billetes a 250 pesetas Décimos a 25 pesetas Salvador March Soler Enfermedades de la PIEL-SIFILIS Consulta de 11 a 1 Carmen, 25, principal.

¿Quiere V. hacerse propietario de una casa y pagarla en DIEZ AÑOS?

Pida informes o acuda inmediatamente a la Delegación General para Baleares DE LA

S. A. de Construcciones y Aparcelamientos

SOLEDAD, 37  
TELEFONO, 1426

Palma de Mallorca

Aproveche las condiciones especiales que venimos haciendo y que estarán en vigor hasta el 31 de Octubre, para corresponder a la buena acogida que nos están dispensando en estas Islas.

NOTA.—Necesitamos agentes en todos los pueblos de las Islas, cuyas plazas no estén aun cubiertas.

S. A. de Construcción y Aparcelamientos Parcelará sus fincas

S. A. de Construcción y Aparcelamientos Construirá sus casas

**Hotel Lauria**  
Lauria, 4 - Valencia

Recientemente reformado  
Ascensor, Agua corriente  
Pensión de 10 a 15 ptas

**Hotel Florida**  
Padilla, 4 - Valencia

Edificio propiedad del hotel.  
Habitaciones sin pensión de 3 a 10 pesetas, todas con agua corriente.

¿DESEA V. CERRAR CON LLAVE SUS BOTELLAS?



Adopte los tapones de porcelana **INDUS** (patentados), que cierran herméticamente toda clase de botellas. Insustituibles a los consumidores de aguas minerales, cerveza, vino, licor, aguas litinadas (hidrofitinas, litinas, etc.) Estos tapones evitan la desbravación de los líquidos, conservándolos en buenas condiciones indefinidamente. Son elegantes, económicos y altamente higiénicos.

Se fabrican dos tipos: con llave fija y suelta (de seguridad) y cada uno en dos tamaños, pequeño y grande, para botellas de tapón corona y corch respectivamente.

PRECIO: 1'50 PESETAS

Exijase la marca **INDUS** grabada en cada tapón

Ventas PALMA: J. Salvá, San Miguel, 1; J. Casanovas, Santo Domingo, 22 y 24; Vidrierías Cordiola, Victoria, 8, 10 y 12; J. Vila Coll, Pl. Sta. Eulalia, 2; A. Buades Ferrer, Pl. Cort. 23 y 24; A. Perrot, Constitución, 97. MANACOR: G. Morell, Pl. C. Sallent, 3; A. Poiteze, Conquistador, 1; S. Quetglas, Obrador 2. INCA: G. Fullana, Mesches, 45. OLLER: F. Ponsa, Luna, 40. LLUCHMAYOR: B. Jaume, B. Aires, 4. FELANITX: F. Piña, Mayor, 21. ANDRAITX: J. Cuart, Av. 14 Abril.

Al por mayor: Industrias Patentadas, Wagner, 7, Barcelona.

SE VENDE

Hermoso y grande chalet en sitio pintoresco en los alrededores de Palma con espacioso jardín (con o sin), huerto de naranjos y una porción de terreno poblado de almendros. Para informes: a D. ANTONIO CANTALLOPS, plaza de Santa Catalina Thomas núm. 32-3.º, de 7 a 8 tarde.

VENDO

dos casas en el Ensanche, una por 7.000 duros y otra por 1.600, buen interés. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

EBANISTAS

se necesitan en el taller de muebles de Rafael Llabrés. Marqués de la Cenia. Frente Instituto.

VENDO MOTO

marca Terrot en buen estado. Razón: Plaza de San Antonio, 45, B.

MODISTA

Se necesitan oficiales y medio oficiales. Vilanova, 6-4.º-1.º

¿Tiene V. necesidad de adquirir muebles?

Pues visite nuestra fábrica en donde encontrará variados modelos de Comedores, Dormitorios, Salones, Recibidores, Lámparas de madera y muebles de estilo Mallorquín.

Comprando nuestros muebles obtendrá V. un beneficio no inferior al 20 por 100, así como la seguridad de su buena calidad. Honderos, 72, (carretera de Lluchmayor, Palma).

SE OFRECE

chofer para conducir camión o automóvil. Informes: Calle Mateo Enrique Lladó, 28, taller de niquelaje.

EXTRANJEROS

Se vende casa en Pont d'Inca, 600 metros terreno, árboles frutales, cochera y demás comodidades. Trato directo. Informes: Plaza Weyler 3-1.º

PERRO PERDIGUERO

En 23 de Septiembre último se perdió uno en Son Llobera. (La Porrassa), blanco con manchas grandes negras. Atiende por Cánoms. Se gratificará su entrega en Casa Pomar. Electricista. Puerta de San Antonio.

SE ALQUILA

Local céntrico, espacioso, para almacén o industria. Informarán Salas, 40, Principal.

Oficiales planchistas carroceros

se necesitan en los Talleres de Automóviles y Recambios. Reina Esclaramunda, 20.

VENDO BOTIGA

y un piso recién construido en la calle Luis Salvador, n.º 95. Informarán en la calle Ansel Turmeda, frente el número 39.

SE VENDE

café y fonda. Informes: Calle de la Merced, 33. Se Parreta.

PERDIDA

El día 1.º se perdió un sujetador de corbata de oro toledano, recuerdo de familia. Se agradecerá su devolución a S. Barceló, Colón, 20.

EXTRAVIO

De un manajo de llaves frente a la casa FORD, Aragón, 72. Se gratificará el hallazgo en la misma casa.

Pintores automóviles

Se precisan oficiales en los Talleres de Automóviles y Recambios. Reina Esclaramunda, 20.

¿CALLOS?

Usando solo tres días el patentado UNGUENTO MAGICO

desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes. Hay muchas imitaciones ineficaces.—En todas partes, 1'60 pesetas. Por correo, 2 pesetas.

FARMACIA PUERTO, Plaza San Ildefonso, 5—MADRID.

200 PESETAS

Sueldo inicial personas dispongan ratos diarios. Sencillos trabajos en casa todo el año. Asombrosos artículos. Establecimientos Kommi. Apartado 440—Valencia.

MODISTAS

Se necesitan buenas oficiales. Calle de las Monjas, 24-2.º

CANAS



Rhum Quina Melis  
MARCA REGISTRADA

Quando asomen vuestras canas y deseads conservar la lozanta de la juventud, no vacíeis en usar el RHUM QUINA MELIS preparado científico, único que a los 10 días os devolverá el cabello a su color natural. Permite además rizar o alisar la permanente garantizándose su inofensividad y buen resultado.

De venta en todas partes.

Tienda de comestibles

Espacioso local, poco alquiler, se vende por no poderla atender. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

NODRIZA

Se desea para lactar en su propia casa, niño de seis días.—Informes: Calle Prunés, 12. La Soledad.

CASA PARTICULAR

Desea dos caballeros para dormir o a todo estar, como en familia. Precios económicos. Razón: Plaza de Santa Eulalia 10.

MODISTAS

Buenas oficiales, se necesitan. Bien retribuidas. Santo Domingo, 11-3.º (cerca el colnado Parisiense.)

SE VENDE

en Santa Catalina, en punto céntrico, una Carnicería con buena clientela. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

ALEMANA BUSCA

colocación en casa familia inglesa o americana como cocinera o cuidar niños. Razón: Librería Terrenos, calle 14 de Abril. Terreno.

BILLAR

Vendería con todos sus accesorios, y a precio ventajoso. Razón, Olmos, 101, (Café Novedades).

Buena Planchadora

para ropa interior se necesita. Trabajo para todo el año, buen sueldo. Lta. lavados mecánicos. Cotoner, 32, (Santa Catalina).

VENDERIA

se alquilaría una casa que reúne condiciones para hotel, situada en el Terrero.

También se vende un solar en el Ensanche, condiciones ventajosas. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

Se vende una casa

junto con media cuarterada de tierra poblada de árboles, situada en el Coll d'en Rabasa, cerca parada tranvía. Para informes: Coll d'en Rabasa, Carretera de Son Fangos, n.º 13, (Cantón).

BORDADORA

a máquina, que sepa su obligación, para trabajar en taller. Se necesita. Pont y Vich, 14-2.º

NUEVO CINEMA

de Lluchmayor anuncia gratis a quien lo solicite a la Empresa.

Vendo tienda comestibles

Situada en punto céntrico, por no poderla atender, se da a prueba. Razón: Plaza Sta. Eulalia, 10.

SE OFRECE

Joven instruido para escritorio-almacen. Pocas pretensiones. Razón: Plaza Sta. Eulalia, núm. 10.

SE NECESITA

una criada con buenas referencias para un matrimonio y un hijo grande. Presentarse calle Jaime II, 69. Tienda modas.

SE VENDE

Casa, piso bajo y alto y jardín, existente en Son Suñeret. Informes: Abad de San Felu, 16.

CALDERA VAPOR

Compraría de 4 a 5 HP. semi-nueva perfecto estado, informarán: Calle Antonio Fluxá, 35 Inca.

SE VENDEN

bicicletas usadas. Paseo Rambla, 35.

Academia de Música, Piano, Harmonia, Composición e Instrumentación

San Miguel, 102, pra'.

Dirigida por las Profesoras y Compositora Titulares Señoritas Antonia y Matilde Colom Marv.

Se reciben encargos para toda clase de composiciones.

SE ALQUILA

casa con muebles, calle de Versalles n.º 9 Porto-Pi, con bajada al mar, espaciosa y cómoda. Razón: Calle de Brossa, n.º 39, Librería.

COMPRARIA CASA

Al contado, situada en el centro de Palma. Ofertas por escrito a M. A. Plaza Santa Eulalia, 10.

GANARA 5 PESETAS

de jornal, oficiala planchadora que sepa su obligación. Informes: Obispo Massanet, 26. Taller de Tintorería.

Forradura de Frenos



GARAGE GOMILA

Rambla, 84. Teléfono, 1121.

CARNETS DE CHOFER

LICENCIAS DE CAZA Tramítanse en cinco días sin recargo.—Agencia matriculada Roas, Santo Domingo, 18. Teléfono 1544.